大清光緒 乙亥 九月 十四日

申報

西曆一千八百七十五年十月十二日即禮拜二

第一千零廿二號

四溟瑣紀出售

啟者本館七月分四溟瑣紀現已排印齊全裝訂完備准於本月十三日即禮拜一可以出售矣街坊諸君子賜顧仍請至本館購買向來經人買取亦可若外埠概歸賣申報者經手特此佈聞所有目錄臚登於左 本館告白

治蝗說 東瀛復讐 碰詞放生記 總將軍軼事 節孝愛傳 增壽千字文
山居圖記 海昌杜君卿詩 丁丐傳 除肉盆記 擷紅詞館吟鈔序
續錄江南春夢庵筆記 爲牛女代償聘錢 苗妓詩 擷紅詞館吟鈔 詩民漫詠
花間楹帖

論粵督英宮保革職回京事

頃閱西報謂粵督英宮保部議革職於九月初二日交卸督篆帖無貝誠與平民無異大有代爲憐惜之意宮保於春間赴粵路經滬上乃未及半年竟至削職由陸路回京可見功名富貴僅爲過眼雲烟此東坡所以有春夢之喻也宮保自道光己酉登科以後爲縣令帶勇勦賊所向有功擢巡撫晉宮銜總制兩粵纔蒲留仙所謂多年幾場好夢而已其出督兩粵也甫抵羊城護勇滋事立即究辦可謂不庇私人聞其頗欲整頓粵治經理海疆本欲勵精圖治不意俱信諸吏之言遽開闈姓之禁至於革職去位聞者故代爲惜焉或有私議是事者曰闈姓之賭不比花會等賭之害人也且宮保之弛禁不過爲籌餉寬起見其名雖不美其實亦無甚也不知此事既已奉 旨嚴禁於前此次雖因籌餉但地方公事巡撫是其專責總督不過兼理即欲弛禁亦應會商中丞不當偏信屬吏遂爾獨斷獨行且所帶之隨員又有招搖等事故致激成事端是以將軍都統巡撫皆有彈章以至如此書曰同寅協恭和衷哉立朝者豈可不恪遵古訓乎宮保去官聞有惜其功而恕其過以爲異日 朝廷必有棄瑕錄用之時不過暫時謫降而已此說誠是蓋宮保之過僅屬鄰於任性尚無大咎部臣格於成例不得不嚴議如此故可必其日後必邀寬大之 恩也此又有言曰自髮逆削平後 朝廷之待督撫日重一日日寬一日未見有革職者故致督撫不遵 諭旨任意而行宮保之革職蓋欲藉紀綱以儆泄沓也吾則以爲不然例應革職即行革職例不應革亦不借此以儆泄沓況 朝廷之待臣工 恩如父子豈有加恩之私意乎草野之間往往以私意測度 朝廷故每有私議不知宮保現雖革職他日 朝廷必念其前功而赦其小過況目下新疆用兵之際需才孔亟將見抵京之後必發左爵相營中効力宮保年力強健定能再建奇功以贖前過而開府黔圻仍指顧間事耳今日爲之惜者他時又必爲之喜方信余言之不謬也吁人生一世功名富貴不得忽失終不過一場春夢幾場好夢而已黃粱未熟而將相之事業畢矣豈徒英宮保一人已哉

滇事近況 ○前日有利火船由津抵滬京都無復有志漏消息惟本館在上海聞一事以端中英大局尚似有了結之勢先是相傳英欽使威公議派往滇之二英員繼擬不發且又曰其一員名可弗納將赴英覆審於英朝乃昨有確聞知此員由京來滬後並無覆審英朝之說反謂現在預備與他員已白借赴雲南觀於此事則查辦犯事官民一事業經兩國商妥梗概無英人發員往滇則案情未查而兩國因能用又是戰事即不可免而以暫時論之無復有虞矣及至查得實情以後其尚欲發難雖無不可但此事兩國各憑兩認實料亦無終不排解之處也又有一間印度新報相報前曾帶探路員名白郎者今已告假回英自稱說曰駐英二年餘而其復來中國當仍不遲承辦雲南後事料猶可及云云此言尚不十分明白或有揆其意者謂即此可見中英了結滇案尚必延月累年然此事本館揆之猶與中英大局無大關係蓋白郎大抵只待將探路事辦完而已知中國承辦滇官勢必有難且未辦妥伊尚不便續辦探路事故出此言也

西人致字林信 ○西人於九月初二日自京致書於字林報謂曰中英大局固有漏洩兩國秘密至甚即列邦欽使者內各員亦固有細知英國向中國究竟何索也但英人以八月二十九日爲能識英公使不肯再展限期者此事人人皆以爲信今此期已過矣英欽使猶觀望無故論者自曰大局業已暫爲妥商矣且日前英人皆有預備出京之形現在此舉不復有開故更可爲暫時釋難之證也

都人論滇事 ○英員馬加利被戕一事如何辦法迄今尚無確信八月二十四日總理衙門會議一日其如何議法雖不得而知惟英國所來哀的美敦書則似有其事也聞雲南巡撫岑公與英亦有主戰之說查辦此件本擬即派岑公就地辦理 諭旨甫下而滇撫奏摺適遞到京摺中有嚴陣以待死生以之兩語 皇上恐致僨事是以又派李制軍瀚章刻下京中議此兵人人殊有謂中西兩國從此失和易玉帛而兵戎將見亞細亞洲又開兵釁有識者雲不因此時虛張聲勢耳中西互市以來英國享其成利歲數百萬倘因此兵連禍結微論不能必勝即勝矣而勞師動衆廢時失業得不償失終見言歸於好也其說紛紛莫衷一是惟我 皇上敬派李制軍而論則頗柔有索書內係欲非甚窒礙難行者料能俯就不至輕開兵釁也聞李熙泰係叛逆被誅者馬加利至騰越時欲行勸止過其前進馬加利一往無前是以遇害岑撫軍爲雲南不可少之人李熙泰亦雲南不易動之人馬加利被殺而李熙泰竊看勸止之說而矮之曰非我也兵也彼於地方兵士又相爲指臂故李制軍前往查辦說者謂甚多棘手云

辨大不敬 ○天下事有可以不辨者有不能不辨者夫大不敬斬罪也無故而忽以誣人若再不辨未免太不好辨矣故特辨此事以自其誣其餘仍不與辨焉 國家於春秋兩試凡有應擡之字均行摘刊以示多士故曾經應試者皆知之至於 詔旨奏疏以及各項雜作應如何擡者必須照式繕也其他如文人私刊之書於應擡之字統歸一格以昭敬意以免謬誤權也此凡知文理者亦皆知之近忽有謂本館於 穆宗毅皇帝字樣不擡爲大不敬者吁何其全不知體制而竟敢誣人以大罪也 毅皇帝 皇太后懿旨也京報之所刊列毫無謬誤故本館亦照錄之乃竟不分皂白而忽誣本館以大不敬之罪名是以特辨於此有識君子必能知其是非之所在也實指其事者尚且如此何況虛罵者乎至於祭迎發之案本館所列皆公堂所訊而指爲龜作訟師今日並斥陶公未見平允楊乃武之案奉 旨審訊者而謂助命案之凶犯妄發僻論但欲肆逞惡詈上及於 君下及於官全然不顧禍誥本館盡謬乎因辨大不敬故及於此請閱報諸君閱之果誰罵誰不罵也

粵省雜聞 ○粵東盜風熾劫案疊出本月初一日省城泮塘百歲里伍姓余姓二家被劫緣伍某營生於舊金山年來積餘貲歸而建屋宇大興土木盜垂涎之是夜三更明火持械洶湧入鄉更練喊叫衆鳴鑼集鄉塘之南岸人亦來與之互鬬不能勝致被斫傷南岸數人又本村十餘人其二人受傷最重恐不獲生盜乘勝直入伍宅搜括財物罄所有焉其左鄰余姓以大耕戶譌有所畜遂遭劫之間會有吳姓一家亦被肆掠一空次日即經南縣請緝至初三日有營兵數名獲住一人因在增步地面私行窺望疑爲營兵見其形跡可疑追獲送縣聞即係泮塘劫案中之人也○本月初三日三點鐘時粵省太平門外與醫律自凱者不戒於火延燒店一家又新基之東中約於初二日四點鐘棉花店中偶爾不愼焚去店屋二間幸兩日天皆未晚水龍趕救登即撲滅不至勢成燎原云

俄部亂耗 ○近得信息謂俄國所屬之高近城地方土人倡亂據國之報謂此境亂萌之作係由喀什噶爾酋長所煽誘云

南洋地震 ○小呂宋信息去月十八日早晨該處地震午後四點鐘復震居人當此際第覺目眩心搖如身游雲霧中屋宇岌岌有傾塌之勢啓窗戶視之惟見天容混濛如風行雲走者然被地震者爲火山掀動所致四洲之中美國呂宋日本常有之亦地勢使然也或有謂地動者則地球無日不動旋行繞日以分晝夜而人莫之知譬如舟行海中當風波恬靜時扃窗鍵戶而坐臥其中則亦不覺其舟之行也又聞去月二十一日六點鐘時長崎地震約有五六鍋厄之久蓋日本亦附近火山不時地震居民習以爲常惟聞此次震動之勢則比向日稍盛云

會審衙門停讞 ○出使英國之郭侍郎嵩燾前日抵滬昨下午與各國駐滬之領事相見會審讞刺史奉陪諸領事同謁行轅故暫停訊鞫一日案牘纔遲想今日更當況瘁矣

恭送德政牌 ○奉委英界會審之謝刺史向爲滬南十六鋪巡防總局之委員盤詰奸宄綏靖閭閻政聲洋溢茲來英界後南市居民頗有去思故恭製德政牌八面由船商豆商集資而成昨日送至公廨頗極繁盛云

私造棕印 ○滬上落地捐向例報明貨捐局勘驗給之棕印所以昭信守而杜漏卮久經遵守乃竟有奸胥私自製造圖記冒充巡勇者如邱炳榮等可異已春間據貨捐局解送邱炳榮到縣謂其私造棕印而邱供此印係徐錫卿所造當以錫卿長罪潛逃遂將邱炳榮管押至八月之久昨補提徐錫卿到案質訊堅不承認并供因邱某知我指差提其送案致程造妄供等語質之邱炳榮等指供假棕印的係徐某所造希圖漏網云云徐錫卿狡展如前邑尊先已訪聞遂斷先笞責六百板人証管押候再審明復訊夫鈐記爲捐局示信之物膽敢私造行用實爲法所不貸徐錫卿者其果情眞罪當律以串罪夫復何辭

誘妻送縣 ○前禮拜大有鄉人張潮夫縷縣控稱友秦信之於法會審公堂其與中大略謂秦於上年引誘妻室并席捲衣飾

物件逃逸無蹤後經訪聞逗遛城中遂將妻領回惟所取各物竟少大半故即在縣署控陸後出𢈔條從秦見避匿無從蹤蹟直至昨日在小東門途遇故即扭交捕房今轉解求究問官將張晉質之於秦秦見臺無諱飾惟其中曾有隱情求爲云云陶公略詰之下因有案在縣當即將原被送縣辦理

火警 ○昨晚八點鐘時忽聞火鐘報警詳聽之鐘鳴二下知在大馬路一帶即飭人探訪詢之捕房據云在寧波路左近及至惟見人來人去究不知失慎之處諒係烟燼所致耳

疑案 ○硝皮匠某金陵人在沈塘鎮某店作夥店主家於店有妹未嫁某出入無節不避瓜李之嫌店主疑之突出毆擊中要害致斃地方羣不逞之徒聞詐阻殮店主無如何覓人僞爲死者之叔視殮寢事於事在七月中前月死者有弟某在蘇城生理聞耗往店主邀衆恐嚇之令書據具弟懦弱允之既而羣不逞者告以故弟思與訟而慮無力亦即返蘇本月初九日店主到蘇進省弟遇於吳趨坊扭住喊冤意將鳴官被店主所住行內人出勸散去弟亦無所施其技云然省城重地通衢叫喊固巳人盡知之殆不能終於隱秘歟

勇賊 ○重陽日蘇州徐正泰木作於黃昏後獲賊一名縛於樹衆聚觀之殆將百餘人待鳴諸官匠人返而夜膳縛者亦漸散惟數人目守之賊乘衆懈猶臂大呼繩索皆斷竟突圍從容而去或有識之者曰是巳被獲三次卒被脫逃不得解送者也噫勇矣哉

三尾貓 ○道光丙午之夏浙江盛傳三足貓爲祟居民曉動晝夜相戒又時當盛夏睡起裸露謂童男女遇祟則身必帷損褻紅綢裹衣□厭之於是居民相效小兒非胸抹袒者不令其出又謂祟至之處雞翼必剪好事者驗之果有剪翼之雞於是說怪神豈知杭人多買雞而食擔籠而售者恐雞翼長全買者疑雞種之小豢之不能肥故剪其翼覩若雛而未老者以售其欺也煽動城鄉閭凡累月始息事後相證則未聞有見三足貓者也顧貓而三足則異矣至易足而尾是又豈兩尾與九尾狐之類歟日本國王宮殿兩年前遠視融之虐成灰燼矣猶有未燼者歸然獨存過者嘆息不止一夕有巡差在燬宮外偶一舉首見屋瓦上一物似虎而小意是貓也較數倍於常而修然搖曳者則有三焉巡差所見於官官飭如嗣有所見即放鎗擊之待其死而後驗焉此巡差之造言歟抑燬宮內有何祥歟吾想□人風俗異於浙人之好怪彼三尾貓者當無有二足貓之威風而令人震懾累月也

接錄禮部奏稿 ○所有昇請 梓宮夫役分爲六十班輪流昇請自 觀德殿奉移至 山陵頭班末班俱用校尉除班俱選精壯民夫每班多備四名共計夫役七千九百二十名行文直隸總督於所屬大興通州三河遵化附近等州縣選其衣帽鞋襪隸備齊齊管轄照看着直隸總督率道府等官帶領前來會同本班管轄夫役官員在 都門外演習預備應用自演習以至奉移 山陵共計若干日每名每日各給制錢六十文由工戶二部給發仍免一差一年再撥校尉四十名均穿駕衣每班派令四名在兩旁步行遇夫役內有力不勝者即行更換其餘三十六名令騎馬在 輿轝前兩旁行走與替每班管轄夫以少卿科道以下主事以上八旗公侯伯以下參領雲騎尉以上前鋒參領護軍參領八旗恐領副參領上三旗頭等侍衛下五旗王府長史內移取能事者每班四員照管並令其演習本班夫役進退行走其夫役每宿所需食物住宿等處并祇令本班官照看恐不能週及應於部院衙門賢能科道等官酌量揀選分班會同督率夫役之道□等官公同照看每名仍派鑾儀衛官二員指示更換進退至鑾儀衛官領取所騎之馬交與鑾儀衛辦理搭綵頭目八人分爲二班響□尺行走夫役等所用駕衣鎶帽輪班穿換所有第一班校尉夫役並響□尺頭目四名鑾儀衛官四員令內務府工部堂官帶領即於網城外幔房內住宿每宿 蘆殿前門及 梓宮前點香燭各派太監十名內裏太監侯香燭該時將香爐內炭火止熄出與前門太監十名輪流坐更守護該門亦派太監二十名看守闈墻內外預備激桶八座由八旗步軍營取用每旗派章京一員領催兵丁各十名每日清晨令各旗擡至宿處每宿交地方官於 蘆殿週圍設放大缸滿盛清水其黃布城正門後門網城週圍看守並守衛 山陵安設堆撥巡查之處交與內大臣前鋒統領護軍統領內務府等衙門辦理 靈駕至日所有囊經發往由陵寢大臣派撥官員人等俱在 隆福寺附近地方跪迎舉哀候過隨行 梓宮至 隆福寺暫安處大門外換三十二人小轝由中門入安奉 梓宮於正殿正中設黃幔素帷五供香几等項禮部內務府大臣恭奉 册寶於 梓宮兩旁案上一切安奉畢供果桌 星上祭酒三爵每祭行一拜禮焚楮錢五千張禮畢各退次日行饗奠禮其騎駕 鹵簿於致祭後俱行焚化此次初周年內每日仍三次供獻初周年後每日設午奠一次每月朔望仍三奠致祭日祈前桌張及每日供獻桌張交與 陵寢總管內務府官員內管領等預備沿途所供之茶至 陵日所供茶膳由茶膳正預備所用器皿由茶膳頭目等帶往其別項由各該員帶往沿途所用羊隻由慶豐司備辦至 陵後所用羊隻等項由 陵寢禮部預備沿途供獻桌張至 陵日及饗奠禮致祭應用器皿暨桌等項由光祿寺備辦至運送器皿等物所用車輛酌量於兵部移取馱載茶桶茶壺馬匹及人役所騎之馬并上駟院取用蒙古幔房等項由武備院預備沿途所撤

楮錢焚化楮顆造辦供獻果桌之桌柵一應器皿等項並修理道路 蘆殿內舖設毡毯等事等由工部等衙門辦理其送往之王貝勒貝子公滿漢文武大臣官員近前隨行之王公官員等俱由各衙門自行奏派各衙門司官由各該堂官派往所用黃布城網城白城等項由該衙門自行查照辦理交理派出之護車統領纛導官參領等預備支搭每日供獻時值班之王大臣及 東陵派撥官員人等俱齊集其沿途及行饗奠禮時齊集行禮之處均由鴻臚寺派員排班恭候 命下行文京外各衙門一體遵照爲此謹 奏請 旨

光緒元年九月初二日京報全錄

宮門抄○上諭二道○吏部 奏爲遵 旨議處摺子○浙撫楊 奏爲閩省知府在途病故請 旨簡放摺子○陝甘學政吳 奏爲慶陽寧夏各屬童生文理未甚明通留額待補夾片○大學士李 奏爲請 旨派滿洲學士請 寶摺子○又 奏爲 皇太后啟鑾請 派大員隨往摺子○又 奏請派員恭送 梓宮摺子○九月初二日戶部通政司詹事府廂藍旗值日無引 見○醇王前往東陵駐工請 訓○梁公假滿請 安○睿王續假十日○照公請假十日○前任山東按察使長賡病痊請 安○前任太常寺少卿徐樹銘服滿請 安○凰秀謝授大理寺少卿 恩○召見軍機 長 賡 徐樹銘 醇 王 ○皇上明日卯正二刻至 觀德殿行禮○○奉 上諭本月十八日 穆宗毅皇帝 孝哲毅皇后梓宮奉移 山陵所有經過道路理宜倍加整肅着管道大臣督率官兵各在該管段落駐守敬謹稽查着步軍統領衙門直隸總督飭令該管各員弁一體嚴加督東概不准隨扈執事員役人等車馬踐踏及於路旁擁擠偷取不遵毋論大小官員即行據實糾參兵丁太監校尉人等即着從嚴懲辦如有疎縱一經查出定惟管道大臣等是問欽此○○奉 上諭戶部奏遵議榮祿所交左翼監督盈餘銀兩一摺所交盈餘銀一千二百十六兩零着交廣儲司榮祿短收額內盈餘銀兩應得處分着加恩寬免餘依議欽此○○上諭戶部奏遵議成明所交右翼監督盈餘銀兩一摺所交盈餘銀五十六兩零着交廣儲司成明短收額內盈餘銀兩應得處分着加恩寬免餘依議另片奏右翼猪稅應否按照左翼辦理等語着准其照左翼章程辦理欽此○○大學士管理吏部事務臣寶鋆等謹 奏爲遵 旨嚴議議處具奏事內閣抄出光緒元年七月初十日奉 上諭張兆棟奏闈姓賭局巳禁不宜復開一摺廣東闈姓賭局前經降旨裁革該督撫自應遵旨嚴禁乃本年五月內英翰以此項捐輸收欵甚鉅可指爲籌辦防之用輒於具奏後不俟諭旨遽行出示弛禁殊屬不合英翰着交部議處仍着該督撫遵照六月初四日諭旨將闈姓賭欵嚴申禁令永遠裁革不准藉詞復開以肅政體欽此臣部正在辦理具 奏間又經內閣抄出八月初二日奉 上諭長善果勒敏奏督臣隨員人等招搖滋事張兆棟奏請將辦事謬妄各員交部嚴議並請飭督臣將隨帶各員勒令回籍暨隨員濫支款項應行追繳各摺片英翰自簡任兩廣總督以來宜如何整頓吏治綏靖地方乃此次隨帶員弁甚多道員裕庚尤爲該督所信任把持招搖廣東闈姓賭局前經降旨裁革嗣有商人潘姓改爲守助會名目在總督衙門呈請捐餉銀委員文星瑞等商同裕庚慫恿該督批准並不稟明張兆棟遽行出示弛禁實屬不成事體至該督隨帶先後來粵各員並未奏准留省遽令支領薪水等項尤形冒濫兩廣總督英翰著交部議處開缺來京聽候部議道員裕庚文星瑞知縣陳澍霖均着交部嚴加議處提督查光暨該督隨帶之文武員弁哨官勇丁等均着仍回安徽原省暨各原籍其報捐省分者各回本省當差該隨員等所支薪水公費等項並着照數追繳以節虛糜欽此欽遵到部查律載凡不應得爲而爲之事理重者杖八十係公罪降二級留任又定例官員溺職者革職私罪又匪徒設立花會誘衆聚賭地方官如有縱容情弊者革職私罪各等語除恭錄 諭旨移咨該將軍等欽遵辦理外此案兩廣總督英翰於巳禁之闈姓名局復以此項捐輸收欵可指爲辦防之用輒於具奏後不俟 諭旨遽行出示弛禁殊屬不合欽奉 諭旨交部議處應請將兩廣總督英翰照不應公罪降二級留任例議以降二級留任該督又於隨帶先後來粵各員並不奏准留省遽令支領薪水等欵尤形冒濫應請照溺職革職私罪例議以革職查英翰降二級留任處分係公罪例准抵銷惟現議革職應請毋庸議抵道員裕庚等於裁革闈姓賭局慫恿該督批准並不稟明巡撫遽行出示弛禁欽奉 諭旨均着交部嚴加議處應請將安徽候補道裕庚廣東候補道文星瑞候補知縣陳澍霖均比照縱容花會革職私罪例議以革職所有臣等遵 旨嚴議議處緣由理合恭摺具奏伏乞 聖鑒訓示遵行謹奏奉 旨巳錄 ○○浙江巡撫臣楊昌濬跪 奏爲閩省知府在途病故請 旨簡放恭摺奏祈 聖鑒事竊於本年七月二十八日據藩司盧定勳轉據揀授福建漳州府知府何澤春家屬呈稱何澤春係四川華陽縣廩生本年二月揀授福建漳州府知府在部領憑後三月出都行至浙江途次得病七月初五日在杭州寓所病故合將文憑呈繳詳咨等情由司轉詳前來除另行恭疏 題報並將文憑揭移吏部科查銷開缺暨咨四川督臣福建撫臣查照外所遺福建漳州府知府員缺緊要相應請 旨迅賜 簡放以重職守謹會同閩浙總督臣李鶴年恭摺由驛具奏伏乞 皇太后 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 旨巳錄 ○○吳大澂片 再臣按試慶陽寧夏各屬童生應試者多係初次觀場文理未 明通與其濫竽充數不如留額待補所有本年歲科兩試慶陽府屬扣留學額三十名寧夏府屬扣留學額六十二名應俟下屆

考試人數較多補行取進除咨禮部查照外理合附片具奏伏乞 聖鑒謹 奏軍機大臣奉 旨知道了欽此 ○○大學士臣李鴻章等跪 奏爲請 旨事恭照本年九月十八日 穆宗毅皇帝 孝哲毅皇后梓宮奉移 山陵 皇上恭奉 慈安端裕康慶皇太后慈禧端佑康頤皇太后啓鑾臣衙門例應 奏請 欽派滿洲學士一員請 寶謹將學士祥泰等銜名繕寫清單進呈伏候 欽派爲此謹 奏請 旨奉 旨派出長叙欽此 ○○大學士臣李鴻章等跪 奏爲請 旨事恭照本年九月十八日 穆宗毅皇帝暨 孝哲毅皇后梓宮奉移 山陵 皇上恭奉 慈安端裕康慶皇太后 慈禧端佑康頤皇太后啓鑾臣等應由本衙門自行奏隨派往除臣李鴻章直隸總督臣左宗棠陝甘總督學士祁世長安徽學政俱不行開列外謹將臣文祥等銜名繕寫清單進 呈伏候 欽派爲此謹 奏請 旨奉 旨派出沈桂芬欽此 ○○大學士臣李鴻章等跪 奏爲請 旨事恭照本年九月十八日 穆宗毅皇帝暨 孝哲毅皇后梓宮奉移 山陵臣等應由本衙門自行奏 派恭送 梓宮除臣李鴻章直隸總督臣左宗棠陝甘總督學士祁世長安徽學政俱不行開列外謹將臣文祥等銜名繕寫清單進 呈伏候 欽派爲此謹 奏請 旨奉 旨派出英桂鐵祺景其濬翁同龢欽此

蘇省撫轅事宜 ○九月初九日兵部主事許霖辭行由滬赴都 候補縣劉步瀛大鎮海塘工竣回 縣丞朱椿京辭赴金陵武闈差 撫憲吳於初九日卯刻過江陰前來 探得金陵文闈於本月十三日揭曉之信○初十日道衙分發候補知府翁松海防同知嚴錫康京辭赴都 南匯縣顧思賢 調署寶山縣馮壽鐵均金陵同館差 候補縣爲學山海運捐局差竣回 學較文巡捕縣丞林觀俊來 學憲委領賽府來省 從九周鍔稟知辭來委赴江寧武闈差 又章世煦卸署嘉定縣典史事同 撫憲吳金陵同 提憲李官太太周氏於九月二十四日 大八壬二十八日 撫憲吳老太太張氏於三十日均壽辰 蒲輪牌示署武進縣弁牛司巡檢雷安淮期滿以試用 從九葉洵 太倉廿草司巡檢姚繩階期滿以試用巡檢姚師釗 青浦縣新涇司巡檢蔣鎮錦期滿以試用從九張以裕 江陰縣典史王銓病故遺缺以試用從九俞辰均署理 寶山縣劉 新陽縣許均京辭 管帶鐵皮輪船候先守備袁滋懋 撫院文巡捕縣丞陳昀 又從九王彭年 又武巡捕左營右哨千總徐振飛均調撫憲由金陵回○十一日試用府照磨在永綏海運律局差竣回 從九林傳穩稟知奉權建憲委赴金山青浦奉賢川沙等廳巡守提調緝捕差

金桂軒戲園

十四夜演

田玉甫 新到童串飛文通 白虎堂 趙馮玉 黑兒 蝴蝶嶺 打竈 陳彩林 京都新到 金水橋 洪福 世奎 無底洞 沈韻秋 周鳳奎 小環 九珍玉 黃鶴樓 京都新到 大行山 下西洋

丹桂茶園

十四日演

大賜福 販馬記 飄蠟廟 海潮珠 說親 同話 牧羊卷 無底洞 打沙鍋

十四夜演

孫春恆 永平安 韓桂喜 寶林 雙蝴蝶 清官冊 玉山三喜 黃月山 虹霓關 桂山大本 福之 天獻 洞樓 陳孟珩 恆二奎 寶鳳 打金枝 大奎官 孫 春恆 盜御馬 薛大慶 大郡連環套 張九 大喜 廣東焰火 吳鳳鳴 得全 天馬關 比錦福 順寶 背板機 來全

小東門外升平軒戲園

十四日演

馮瑞林 打彈 慶振亭 取洛陽 鐵桂林 夏奎章 陳玉堂 寶蓮燈 庚弟 東元 御林郡 二小鳳林 燒夫奎 福官 歸喜 闖 才兒 大匹 晁 王鳳山 陽 吉大和尚 飛叉陣 留見樓

十四夜戲

慶振亭 定中原 陳玉堂 東九 步義節 和尚 喜才兒 武搖山 茂春 虎豹 曹 鳳林 祥林 殺狗 朱二小 王鳳山 張紹堂 福九更天 慶奎亭官 客串 仙 瑞棠 鐵二 遠釘板 小奎 東元 馬鞍山 劉入奎

慶樂戲園

十四夜演

王鳳仙 高平關 京都新到丁甲山 王桂秀 彩樓配 馮三喜 孫二喜 紅鸞喜 金清泉 松子 九更天 汪洪壽 新到廣 焰火 小翠林 漁家樂 乙

山雅戲園

十四夜

辭朝 說窮 吃辣 羊肚 賜環 探監 拜月 新娥 送京 花報 訪普 瑤臺 遊殿 思凡 中軍 下山 梳粧 和樂 跪池 刺梁

丹桂茶園告白

茲者本館所請廣東烟火今定本月十六日同泉只剩新式花樣十餘套准於月之十四五夜間放每晚開放八套 貴客欲賞閱者是晚請至敝館一觀此後永知何日再逢也 乙[illegible]

禮拜二拍賣

准於十四日十一點鐘在虹口公和祥碼頭拍賣大塊答呂西門煤式日四十噸又煤屑八十五噸如 貴商合買者屆期駕到該棧拍定可也此佈 乙亥九月 日 會德豐啓

禮拜二拍賣

啟者本行於禮拜二即本月十四日十一點鐘拍賣虎牌陳象牌各色呢象牌各色羽毛象牌虎牌各色斜紋十四磅孔雀斜紋七磅羊牌洋標等貨如 貴客合買者請早臨本棧面拍是荷此佈 九月十三日 瑞名洋行啓

禮拜二拍賣

啟者於今日十點半鐘在吉祥街中市拍賣外國酒店生財什物等如 各寶號欲買者請至彼面拍可也此佈 九月十四日 和順行啓

禮拜二拍賣

准于十四日兩點半鐘在本棧拍賣紅綠洋布七磅八磅九磅十磅碎花斜紋計廿包 特此佈聞 九月十四日 安泰洋行具

禮拜二拍賣

啟者十四日兩點鐘在本棧內拍賣新到各色厚薄大呢什物不計此佈 九月十四日 豐裕行啓

呂宋國白鴿票

啟者英歷十一月分白鴿票頭已到滬欲買者請至本行買取可也 望益紙館告白

禮拜三拍賣

准於禮拜三十點半鐘在本行叫賣新到大小時式掛鐘數箱一品紅數箱鐵館檯椅等雜物不計 此佈 九月十四日 隆茂行啓

禮拜四拍賣

啟者禮拜四即是月十六日十一點鐘拍賣雙象牌工羽毛八磅小呢八磅圓綠雀綠獅原布 凡欲拍買者屆期早臨乃荷此佈 九月十四日 元芳洋行啓

失票

今遺失滙源莊八月初二過期票一紙第七百四十五號計九八元二百廿兩已向前途說明以作廢紙望各寶號切勿收特此佈告 公一號行具 乙

廣發客

廣東連福昌號揀選頭號洋布自造門市廣擴發賣今分設上洋二擺渡大街 批發諸君請移玉進廳 昌盛號 乙

分利息

啟者本公司茲於一千八百七十五年起至六月底止共六個月每一百兩按原本一百兩內將官利各股份分與各股份人定於明日即一千八百七十五年十月初六日分交此布 寶裕保險公司執事人得思佈告

聲明

立聲明字廣東大埔縣恆善堂今在上海大南門外三官堂西首買孫鵬元戶下糧田一處共計四畝四分以作義塚公地於十一日豎立界碑特此聲明佈告 光緒元年九月初十日 恆善堂啟 乙

新到妙藥

茲有新到雀斑藥餅洗雀斑藥但此二藥捺洗數日有能退去其後永不再發又淫婦人調經藥神效白濁藥靈鱉藥日薄壯陽丸凡種白藥 貴客賜顧須認明本招牌庶不致悞 上海五馬路 科發藥房啟 五月望日 甲

包戒洋烟斷癮藥

今有新到外國包戒洋烟藥粉每服英洋一元買藥粉六十包如烟癮一錢大每日服藥一包半三日後減半以後逐日減服藥雖自能斷癮倘癮大者照上遞加服服時用熱水亦可本藥房開設上洋大馬路東首已歷多年今所售各藥皆係自運名山佳品公道濟世只此一家並無分出有無恥之人假冒本行招牌漸次滲銷售以魚目混珠服之無益頗損 諸公貴體凡付商賜顧者須至本街認明本行招牌庶不致悞特此佈聞 上洋老德記藥房白 甲

亨達利洋行告白

啟者本行前次修理店堂暫移大棧下交易業經修葺告成仍遷原處即日開張所有新到各貨未曾閱目者排列齊整備 貴官紳客商光顧者價目格外相宜各貨於後十二調打簧鼓班吹簫大洋琴藍底珠邊大四號八件表反蓋打簧圖鑲釘圖器具新翻彈簧六調中洋琴雙播嘴恰雀八件表金銀表一月鐘手餘量天尺文飲各色金銀表三針大號鐘金殼走一月鐘白石鐘大小鏡子三腳架大千里鏡電氣保身肚帶各色木鐘洋鼓三轉双眼千里鏡電氣墊洋珊瑚珠頂子洋號筒打璜香閣柄上匙金表內鑲眼四十三粒電氣金鋼鑽戒子洋嵌器七天打璜金表奇巧自走裝銀火鏡金銀表片打璜金銀表一切洋貨俱全 光緒元年九月 日 亨達利啟 甲

新設分店

本堂今於二馬路禮拜堂西首石庫門內添設分店精選各省道地藥材虔修丸散膏丹月之十三日先行交易擇日開張特此佈告 葉樹德堂藥舖啟 乙

輪船往東洋各埠

啟者咪而江輪船准於十六早開往東洋各埠貨客如有欲裝者向本行面議可也特此佈聞 萬昌公司啓 甲

工部局招人包工事

照得本工部局爲招人包工事要在坐落之房路末後斜沿城河要造硬木橋一座如有人願包做要看圖樣並情形等請問各事者除禮拜日外每日早十點至下午四點鐘止至河南路十四號門牌問工部局監工阿立威先生便知至於包做工價若干要寫明封好投交工部局限於西歷本年十月十二日即禮拜二十二點鐘爲止以後不收其書之左邊下角須寫明包造硬木橋一座字樣本工部局亦不一定擇價最廉者訂定至估工人書之後費亦概不管如經本工部局擇定須得有誠實保人保其工程完固也 上海西歷一千八百七十五年十月初二日 工部局董事會執事人鈍巴簽名 甲

香港谷棧告白

本棧承辦往來各港輪船火板船代客附貨並接往來官商到棧居住棧中有男客房女客房其房寬廣房火飲饌甚是相宜至客光顧請至香港上環往省輪船埔頭本棧特此佈聞 乙亥八月 日 香港福利源客棧啓 乙

種菜人見

啟者上海西門與四明公所之間在往徐家會馬路之西有菜地一塊共十五畝今願發售也此地現在方種各菜也 和記啓 甲

夾板船往牛庄

茲有夾板船一隻准九月十六日往牛庄水腳補外相宜 各寶號有貨附搭者新到本號面議 九月十一日 北永泰啓 乙

邱錫蕃子吉大

謹啓者寒家籍隸東山堂邱錫蕃長子名世號孔名吉大現年二十二歲於同治三年七月十三日時年十歲在山放牛遭擄去至今音無音耗用告 四方君子如有知其下落者乞寄信至上海大東門內吳興衣莊翁文珊長庭自當重報此佈 乙

經理買賣租賃等事

啟者本行專辦諸客經理買賣租賃房屋田地各產如有 貴客欲買欲租者即有現房可爲代出賣出租欲賣欲賃者速有土壤可承惠也誠有滾各亦可代爲辦理表圖一切出入之事亦妙此佈聞 上海英一千八百七十四年正月十五日黃浦灘路第六號門牌和記洋行告白 甲

產業出賣

啟者今有望益紙館和居之房宇地址現願覓客變賣者按地契計共有地六畝六分零五毫地坐在江西路亦接臨蘇州河濱在英領事衙門入冊第號甲一百五十九及丙一百五十九地契計兩紙一一百八十二號一一百三十四號此地可分四塊 計開

一 坐落江西路一塊上有西房一坐內大室八間並有廣闊涼臺浴房裝扮侍人各房齊備

一 在右址後坐臨清遠里一塊地上有堅固西式棧房一座長一百零一尺廣八十尺內鋪以地板棧之一處亦有棧房已擺置成六間房居宅一座

一 坐臨蘇州河一塊上有棧樓一座地近蘇州河邊有一百二十三尺廣之河面並有華宅一座計棧房二間此棧已出租與他人以八年爲止每年租銀一千兩

一 坐落清遠里中國樓房一帶並有平房可供侍人及馬房等用

如欲另爲分賣亦惟買客之便而此地應甚合於改起華房也其地圖及各細情來本行查問者可 居上海英租界黃浦灘路第六號經理產業之和記洋行佈告 甲

特報好房基在外國租界內

上啟者本行在花旗英租界有幾所上好房基坐落在鬧市之處今要出賣如 貴客要看圖樣簡知明白即請至本行便是 上海一千八百七十五年九月初三日在黃浦灘路第六號門牌經理房基和記洋行告白 甲

生鐵出售

茲者本行新到生鐵五百噸出售所有生鐵子白花名俱已到齊又新到白漆膠克紅粉黃漆等如貴客商欲辦者請至小行面看花色價可也 甲 八月廿七日 [illegible]利洋行啓

英華書館開塾

謹啓者本館近於英國復延明師監林先生來滬終日在塾專管教習其人由考得受文憑此館之設係專為中華子弟教習英學各藝並延中國明師弦楚蔡先生兼教漢文經史凡中華仕商如有子弟情願入塾就學者即可每日早來晚回每月膳金計銀五兩均於月初預付本塾可也 甲

董事 阿加剌銀行主勒馬常 英禮拜堂博哲 英領事官麥華陀 李德里行主克老士 仝啟

本塾□設吳淞路與漢門路北首

揚名報恩

啓者僕感麻風癩瘟疹名醫服過某局功危殆神醫見申報傳上海石路中廣濟局戒烟館內高徐治江先生寄科內醫見傷肝胃心臟膈膜耳壅等淋濁玉莖爛肉瘡皆瘡目無光骨痿前症鄭姓頗蒙僕見報訪到徐君虔誠承施待丹僕服之不[illegible]並愈果無符呪 濟人佈告 諸公有男婦內外疑難症速訪徐君寄贈妙手回生錦 過華遂 劉桂榮啟 乙[illegible]

呂宋白鴿票

啓者英十一月之票已到每票價洋六元半票分賣亦可□買者即至廣東路本行購取可也 別發行啟 甲[illegible]

倫伯韓鎗

啓者本行今有自運新到白鐵棒內有毫無雜京貨鐵表出售係代辦林明敦鎗一應俱全其價格外公道如有賜顧者請至二洋涇橋北首隆茂對門本行賬房面議可也此佈 [illegible]隆洋行啟 甲[illegible]

旗昌輪船公司

本公司各船自[illegible]往鎮江九江漢口以每禮拜之禮拜日禮拜三禮拜五黎明時為定期自漢回申亦以此日為出口之期路經南京蕪湖大通安慶武穴各埠亦停輪搭客也船往燕臺天津以每禮拜三禮拜六黎明時為開期自天津出口回申亦同此日其禮拜二所開火船至燕臺則有本公司火船名米勒在彼迎候以轉往牛莊來往寧波除禮拜日外則每日下午四點鐘時開往自寧回滬除禮拜六一日外仍於四點鐘時開來 茲將客人往各處每人納水腳列左計開

鎮江銀一兩 燕臺銀十兩
九江銀三兩八錢 天津銀十五兩
漢口銀五兩 牛莊銀十五兩
寧波洋八角

裝貨各水腳及揚子江各埠關路之客費向本公司各口岸之帳房問明可也

本公司在各埠設有碼頭可使各船泊近并有廣大頭等棧房以供卸貨並裝卸之先後其一切之事惟貨客是便至於搬動各貨本公司亦格外留心以期必無損破之處所有貴客托運各貨或在船在棧必一例周便可無遺慮若搭船各客每船派有中國管[illegible]并照顧張羅亦周到款待不遺餘力每到各埠亦設法使諸客可安穩下船無忙亂擁擠之患焉 經理人旗昌洋行佈告 甲[illegible]

印字機器出售

啓者本行今有新到頭上印字機器大小二架外兼鉛字鉛板頭等件各種俱全倘貴客合意者請至本行面議可也特此佈聞 七月廿六日 [illegible]茂行啟 甲[illegible]

火油機器價廉

謹啓者本行新製火油機今新定每月機租一[illegible]元七厘半 各寶號貴客欲買存機者即請至本行面議可也此佈 光緒元年八月初五日 泰百里洋行謹白 甲[illegible]

招買戒煙藥

本大英醫院向所製造煙藥今已馳名天下然不特本行再遠其英但此藥實之有力並係於中土茲奏知曾早聞於中國各群縣欲請人在中國各群縣埠等承辦代為發賣凡有歸買來買者亦可從豐廁數扣也 甲[illegible] 本寶號煙藥 上海大英醫院

代辦軍裝機器

啓者本行專運代辦外國各式大炮洋槍彈子火藥鐵甲輪船及製造輪船並河撈泥機器大炮洋槍火輪車鐵路等械器現有各新式圖樣可悉從前各處製造局向托小行代辦多年素貨照樣無悞倘各貴洛紳辦者請來面定價目格外公道特此佈知 四月初九日 甲[illegible] 新泰興洋行啓

招客換貨

啓者本棧在新閘濱面擇寬廣棧火油出貨便捷棧租格外公道每月一箱棧租計元七厘半各寶號貴客欲寄存棧者新請至小棧面議可也此佈 甲[illegible] 浦東苗海老 [illegible]順祥生火油棧謹白

林明敦鎗

啓者美國向有林明敦製造廠開設在美國牛約省伊里仁埠專製造林明敦鎗暨一切軍器等件如有官紳賜顧請即知照本行在美國牛約其西字地名刻列於下

E. REMINGTON & SONS
Offices 281, 283 Broadway NEWYORK CITY

甲[illegible]

機器軍械出售

啓者本行在滬專辦軍械歷有年數凡屬各省各局委辦一切貨物無不相宜適來英國製造之軍械尤更精[illegible]今有新式鋼鐵大炮兼福洋槍大小鋼帽粗細火藥挖河機器大小各種俱全倘有貴官紳應需各種各式斯請至小行觀看面議價目格外公道特此佈聞 同治十三年六月 日 瑞生洋行啟 甲[illegible]

新設保險公司扣三分之一

新設保險公司所有中國貴客貨物保險等項往來概可保險本行在中國貿易多年甚為妥當如有賜顧者其保險費宜即將其保險銀扣三分之一今將各埠頭開設計香港福州上海天津燕臺煙莊漢口九江鎮江等處一切俱有貴商賜顧請至本行面議特此佈聞 同治十三年六月吉日 太古洋行謹啟 甲[illegible]

火爐出售

啓者本行新到各式火爐出售計開各式房間火爐鑪灶上需用火爐廚房鍋灶炭爐等各樣大小新式俱全倘各寶號欲辦者任憑揀選其價格外公道特此佈聞 八月廿九日 [illegible]裕行啟 甲[illegible]

三菱輪船洋行告白

啓者本行須禮拜禮火船一隻往長崎 實美尼亞號 神戶 橫濱 搭客各等為定又有[illegible]一隻在橫濱接迎以轉赴[illegible]館也若有寶客等欲裝貨者請來本行[illegible]界黃浦灘路第三十號門牌便是而[illegible]為荷 其為客[illegible]出各貨本行為承辦而不另取[illegible]亦可也 西歷八月十七日上海[illegible] 三菱輪船洋行者李士佈告 甲[illegible]

拍賣日期

啓者本行准於禮拜一兩點鐘禮拜二夜八點鐘禮拜四兩點鐘禮拜六夜八點拍賣如貴商欲拍者請隨行面拍可也 [illegible]英隆行啟 甲[illegible]

專治久暫疳積餅

Kestings Worm Tablets

此藥專治疳積不拘久暫服之可癒而所選之料皆用上品遵地精法製成若萬應靈丹有起死回生之妙凡小兒疳積面色[illegible]黃腹中懸蟲及晝夜啼哭無不神效症輕者日服一二次重者日服三四次每次食前換以至身體強健為度若多食亦保無傷此為殺蟲第一妙品立刻取效可以養神安胃食之斷無分人不宜一害專東省城河南蕉魚洲廣昌洋貨店發售 士商光顧請認招牌為記庶不致悞謹啟 上海大馬路代賣者大英醫院告白 甲[illegible]

自來火燻炭栢油出售

啓者本房自創設自來火以來凡租界內街道及西人房屋無不裝用至華人店舖近亦日多一日蓋以此火光照耀明亮且勝於火油燈且又無遺漏長風之虞并可省揩抹油膩等事計每燈燃一點鐘工夫約須大錢十五文合之燈油費用固價廉而功倍也至於本房機器爐內所出之燻炭及柏油皆可出售蓋燻炭火頭甚旺而並無烟氣然皆所以燒在爐敷及各樣爐竈用此炭計每担約洋銀兩角若柏油則用塗甚廣如油船身與油門壁及椿木皆能經久堅固計每擔大錢六百文如貴客商欲裝自來火燈購買燻炭柏油請至本房面議可也此佈 新閘自來火房告白 甲[illegible]

拍賣日期

啓者本行准於每禮拜二在本行拍賣各貨此佈 元芳洋行告白 甲[illegible]

本館告白

啓者本館向蒙中外各友[illegible]錢每至月底不能納付故今月底為始[illegible]每月初五為止[illegible]至初十為止[illegible]即停止本館[illegible]諸商各路貴客[illegible]月底付銀[illegible]則本館[illegible]特此佈聞 同治十三年十二月

九月十三日壽洋貨大行價列左

六磅麤布 一兩二錢八至三錢五
七磅高雜 又 一兩四錢五至五錢二
又飛鳥 又 一兩五錢四至五錢六
八國大雜 又 一兩六錢二至六錢六
八四高雜 又 一兩六錢八至七錢五
八四鼻飛馬 又 一兩九至九錢三
劉雜市原 二兩四錢五至五錢五
九十二飛馬 又 二兩五錢至七錢五
六磅大二四洋標 一兩○八至一錢七
七磅大[illegible]洋標 一兩二錢八至三錢三
七磅市洋標 一兩四錢三至五錢四
八磅市洋標 一兩六錢二至七錢二
紅糖大標布 一兩五錢五至六錢二
六十碼大緞布 一兩六錢二至七錢五
以棧中標布 一兩八錢五至九錢五
六十六碼市標布 二兩○五至一錢二
八磅絲斜紋 一兩七錢至八錢五
以磅紅毛粗斜 二兩四錢至四錢五
以磅紅毛粗斜 二兩四錢五至五錢六
以磅紅毛細布 二兩六錢五至八錢五
以磅花旗粗布 三兩七錢至八錢
以磅花旗細斜 三兩二錢五至三錢三
標白椒魚布 二兩二錢至二錢五
標提花布 二兩一錢五至二錢五
雜色椒鬼布 二兩五錢五至六錢五
雜色提花布 二兩五錢五至七錢二
雜色洋緞布 四兩一錢五至三錢五
洋染洋藍布 二兩二錢五至四錢五
[illegible]洋紅布 一兩七錢六至二兩一
[illegible]印花布 一兩二錢五至[illegible]五
單紅印花布 一兩二錢二至五錢
[illegible]印花布 三兩一錢二至三錢八
尺六元軟緞 一錢七分九至八分五
尺二元軟絨 一錢三分七至[illegible]五
五彩絨花布 一兩八錢五[illegible]九錢二
[illegible]黃回回絲 一錢二分三至[illegible]二七
各色花[illegible]參 二兩九錢三至[illegible]兩五
各色羽毛緞 十三兩二錢至五錢五
各色羽綾緞 十[illegible]二錢至十一[illegible]五
各色小呢扯 六錢一分九至二分五
各色嗶嘰扯 七兩一錢五至二錢五
各色羽緞扯 七兩八五錢至八兩五
各色[illegible]扯 二兩八錢五至九錢七
各色金呢扯 八錢七分五至一兩三

九月十三日雜貨行情列左

水銀	七十八[illegible]五
洋銅	[illegible]六[illegible]四[illegible]三錢
雜牌	三兩五錢[illegible]四兩
又錢條	二兩七[illegible]五二[illegible]九五
又頭鐵	二[illegible]七[illegible]一兩九五
大方鐵條	二兩六錢[illegible]二[illegible]九
又圓	二兩六[illegible]二兩九錢
馬口鐵	六[illegible]○五
青鉛	六兩一
又東洋	六兩八五
豐與點銅	十九[illegible]八錢十八兩五
錫板	廿[illegible]
銅方	十八兩八
又雜鐵	十七[illegible]八
又粗	十[illegible]
白鉛	七[illegible]八
白鐵	五十七[illegible]
桂子	八[illegible]四錢
皮油	八[illegible]八兩二錢
牛莊豆油	四[illegible]七[illegible]二五
蔴油	四[illegible]七[illegible]
桐油	五兩五錢
表心紙	二[illegible]一[illegible]八九錢

省白	五兩四[illegible]二錢
海赤參	二兩八[illegible]兩四
鰲帶	四十二兩五十二兩
帶絲	二[illegible]二兩七[illegible]五
金針	二兩八[illegible]三[illegible]錢
木耳	六兩
香菌	二十七兩二
湘蓮子	三[illegible]四[illegible]至三十八兩
干貝	十二[illegible]六
燥魚	二十三兩
瓜香	三十三[illegible]
新山檀香	十二[illegible]五 十六兩
老山檀香	三[illegible]六[illegible]二[illegible]七兩三
蘇木	十八 二[illegible]一兩六
黑椒	[illegible]兩四[illegible]
檀花	八兩三錢
洋菓	[illegible]四兩
新廣枝	三[illegible]兩
新炮元	七兩二 七兩八錢

九月十三日糖行行情列左

白隆	三元
白元	三[illegible]○五
白尖	三元二[illegible]五
白蔔	三[illegible]
白新	三元
隆凳	二元九五
香珠新修	三元二角五

九月十三日土行行情列左

夜土	每[illegible] 無市
新[illegible]土	每[illegible] 四[illegible]四十八兩
舊公斑	每箱 無市
新公斑	每箱 四百三十四兩
舊喇[illegible]	每箱 無市
新喇[illegible]	每箱 四百二十七兩

十一日各茶行情列左

祥泰行	
義順	二五元三分寄七箱二十七兩
茂記	二五五百九十四箱廿一兩

九月十三日錢洋行情列左

英洋	七錢三分三八七五
本洋	八[illegible]○[illegible]
卡鈔	一百五十八千五百
市錢	一百大十千
銀[illegible]	一錢八
洋[illegible]	七分五
貼新板	六角

九月十三日進口船列左

北京輪船 由漢口 旗昌

十四日出口船列左

秋拿 又往香港省城 禪臣啓
山西 又下午往寧波 旗昌啓
盛京 晚烟台天津牛庄 旗昌啓
有利 晚往烟台天津 怡和行

十五日出口船列左

湖北輪船 下午往寧波 旗昌啓
快也堅 晚往漢口等處 旗昌啓
記連佳 香港省城 太古輪公司

十六日出口船列左

大有 又下午往寧波 招商局
臺而 往早東寧等處 萬昌啓
參山拿 往香港外國 法公司